

鴻 祥

**HONG HUA**  
FINE CHINESE DINING



## Lunch and Carry Out Menu

### 二人套餐 *Dinner For 2*

雲吞湯                      或                      酸辣湯  
Wonton Soup                      or                      Hot & Sour Soup

春卷  
Spring Rolls (x2)

雞片什菜  
Mixed Vegetables w/sliced Chicken

蒙古牛肉  
Mangolian Style Beef

雞炒飯  
Chicken Fried Rice

\$36.95

### 四人套餐 *Dinner For 4*

什碎雲吞湯                      或                      酸辣湯  
Chop Suey Wonton Soup                      or                      Hot & Sour Soup

春卷                      脆皮蟹角  
Spring Rolls (x4)                      Deep-Fried Crab Rangon (x4)

蝦球帶子什菜  
Mixed Vegetables with Shrimps & Scallops

佐宗榮雞  
General Tao's Chicken

豉椒牛肉  
Stir-fried Sliced Beef and Green Pepper  
with a Black Bean Sauce

蝦炒飯  
Shrimp Fried Rice

\$63.95



**Sunday - Saturday**  
**11a.m. - 10p.m.**

27925 Orchard Lake Rd.,  
Farmington Hills MI 48334  
Tel: 248-489-2280 Fax: 248-489-1305  
Website: [www.honghuafinedining.com](http://www.honghuafinedining.com)



Please check with the restaurant for current seasonal lunch specials. Thank you.

## 特價午餐 Lunch Special

Served with Spring Roll, Fried Rice or Steamed Rice,  
Hot & Sour Soup or Wonton Soup

C1. 海鮮露筍飯	Assorted Seafood and Fresh Asparagus	\$8.95
C2. 蝦仁什菜飯	Shrimps with Mixed Vegetables	\$8.95
C3. 蝦龍湖	Shrimp with Lobster Sauce	\$8.95
C4. 四川魚片飯	Szechuan Style Grouper	\$7.95
C5. 佐宗棠雞飯	General Tao's Chicken	\$7.95
C6. 雞片什菜飯	Sliced Chicken and Mixed Vegetables	\$7.95
C7. 湖南雞片飯	Hunan Style Sliced Chicken	\$7.95
C8. 窩燒雞飯	Almond Boneless Chicken	\$7.95
C9. 甜酸雞飯	Sweet and Sour Chicken	\$7.95
C10. 牛肉西蘭飯	Sliced Beef and Broccoli	\$8.50
C11. 湖南牛肉飯	Hunan Style Beef	\$8.50
C12. 蒙古牛肉飯	Mongolian Style Beef	\$8.50
C13. 廣東撈麵	Cantonese Style Lo-mein	\$7.95

C19. 酸辣羹	Hot and Sour Soup	\$2.95	\$8.95
C20. 蛋花羹	Egg Drop Soup	\$2.95	\$8.95
C21. 什錦雲吞湯	Wonton and Chop Suey in Soup	\$3.95	\$8.95
C22. 上湯雲吞湯	Plain Wonton in Soup	\$2.95	

## 頭盤 Appetizers



C23. 明爐燒排骨	Roasted Spareribs	\$8.95
C24. 蜜汁叉燒	Honey Glazed Barbecue Pork	\$6.95
C26. 百花釀蚧拑	Deep Fried Stuffed Crab Claw	\$3.50
C27. 爽脆蝦多士	Crispy Toast topped with a Shrimp Mousse	\$5.95
C28. 紅油抄手	Steamed Wonton with Hot Peanut Sauce	\$5.95
C29. 錦繡雲吞	Deep Fried Wonton with Sweet and Sour Sauce	\$5.95
C30. 生菜包	Diced Meat served with Fresh Lettuce	\$7.95
C31. 脆皮春卷	Spring Roll	\$1.95
C32. 瓜菜春卷	Vegetable Spring Roll	\$1.75

## 湯 Soup



		Bowl	Reg.
C14. 瑤柱鴨絲羹	Shredded Duck, Mushroom and Dried Mandarin Orange Peel in a Thick Soup	\$3.95	\$12.95
C15. 海皇豆腐羹	Assorted Seafood with Diced Bean Curd in a Thick Broth	\$3.95	\$12.95
C16. 蚧肉魚肚羹	Crab Meat and Fish Maw Thick Soup	\$3.95	\$12.95
C17. 西湖牛肉羹	Minced Beef and Egg White in a Thick Soup	\$2.95	\$8.95
C18. 什錦窩巴羹	Hous Warbar Soup	\$3.95	\$8.95

## 海鮮類 Seafood



C33. 大龍蝦	Live Lobster (Any kind of style, steamed, baked or stir-fried)	Seasonal
C34. 夏果海鮮球	Seafood with Hawaiian Nuts	\$18.95
C35. 海鮮窩巴	Assorted Seafood Warbar	\$16.95
C36. 蒜茸蒸大蝦	Steamed Prawns with Garlic	\$14.95
C37. 豉椒大蝦球	Stir-fried Prawns with Black Bean Sauce	\$14.95
C38. 蝦龍湖	Shrimp in Lobster Sauce	\$14.95

HOT & SPICY

\* PRICES SUBJECT TO CHANGE WITHOUT NOTICE



C39. 椒鹽大蝦球	Deep Fried Prawns with Pepper Salt	\$14.95
C40. 油泡三鮮球	Sauteed Scallops, Shrimps and Squid	\$15.95
C41. 露筍帶子	Stir-fried Scallops with Asparagus	\$17.95
C42. 海皇豆腐煲	Mixed Seafood with To-Fu in Hot Pot	\$15.95
C43. 蝦球什菜	Mixed Vegetables with Shrimp Balls	\$14.95
C44. 翡翠XO班球	Fried Fillet of Grouper and Vegetable with X.O. Sauce	\$18.95
C45. 油泡班球	Sauteed Fillet of Grouper	\$18.95
C46. 吉列魚塊	Deep Fried Bread Crumb Coated Fillet of Fish	\$12.95
C47. 煎封馬友	Deep Fried Black Cod with Soya Sauce	\$20.95
C48. 椒鹽百花釀鮮尤	Baked Spicy Squid Stuffed with Shrimp Mousse	\$14.95
C49. 椒鹽鮮尤	Baked Spicy Squid	\$10.95

## 雞類 Chicken

		Half	Whole
C50. 脆皮雞	Crispy Golden Chicken	\$10.95	\$19.95
C51. 窩燒雞	Almond Boneless Chicken		\$10.95
C52. 西檸煎軟雞	Deep Fried Boneless Chicken with a Honey Lemon Sauce		\$10.95
C53. 子雞片	Stir-fried Sliced Chicken with Chunks of Pineapple and Ginger		\$10.95
C54. 雞片什菜	Stir Fried Sliced Chicken with Mixed Vegetables		\$10.95
C55. 豉椒雞球	Stir-fried Sliced Chicken and Green Pepper with a Black Bean sauce		\$10.95
C56. 甜酸雞	Sweet & Sour Chicken		\$10.95
C57. 腰果雞丁	Stir-fried Diced Chicken with Cashew Nuts		\$10.95
C58. 宮保雞丁	Kung Po Chicken		\$10.95
C59. 磨菇雞片	Stir-fried Sliced Chicken with Fresh Mushrooms		\$10.95



## 豬、牛類 Pork and Beef

C60. 炒士的球	Stir-fried Beef Tenderloin	\$18.95
C61. 中式牛柳	Marinated Beef Tenderloin in Chinese Style	\$17.95
C62. 鐵板黑椒牛柳	Beef Tenderloin with Black Pepper Sauce served on a Hot Sizzling Plate	\$17.95
C63. 椒鹽牛仔骨	Beef Short Ribs with Spicy Pepper Salt	\$12.95
C64. 西檸汁牛仔骨	Beef Short Rib with Honey Lemon Sauce	\$12.95
C65. 蒙古牛肉	Mongolian Style Beef	\$11.95
C66. 豉椒牛肉	Stir-fried Sliced Beef and Green Pepper with a Black Bean sauce	\$11.95
C67. 雪豆牛肉	Stir-fried Sliced Beef with Snow Peas	\$11.95
C68. 牛肉炒西蘭	Fried Sliced Beef with Broccoli	\$11.95
C69. 椒鹽肉排	Marinated Pork Chop Baked with Salt and Pepper	\$10.95
C70. 京都肉排	Deep Fried Pork Chop with a Sweet and Sour Sauce	\$10.95
C71. 甜酸咕嚕肉	Sweet and Sour Pork with Chunks of Pineapple	\$9.95

## 蔬菜類 Vegetables

C72. 金菇腐皮卷	Shitake Mushrooms Wrapped with Bean Curd Skin	\$11.95
C73. 蠔油雙冬	Braised Mushrooms and Baby Topped Bamboo with Oyster Sauce	\$9.95
C74. 雪豆冬菇	Stir-fried Snow Peas with Black Mushrooms	\$9.95
C75. 炒什菜	Stir-fried Mixed Vegetables	\$8.95
C76. 椒鹽豆腐	Deep Fried Bean Curd with Salt and Spice	\$8.95
C77. 紅燒豆腐	Deep Fried Bean Curd with Seasonal Vegetable and Mushrooms	\$8.95
C78. 羅漢上素	Stir-fried Assorted Vegetables	\$8.95
C79. 清炒時菜	Stir-fried Seasonal Vegetable	\$8.95



## 四川菜 Szechuan Dishes

C80. 木須肉	"Mu Shu" Pork (served with 6 pancakes)	\$11.95
C81. 佐宗榮雞	General Tao's Chicken	\$10.95
C82. 陳皮牛肉	Orange Beef	\$10.95
C83. 脆皮芝麻牛肉	Crispy Beef Topped with Sesame and Honey	\$10.95
C84. 四川蝦球	Shrimp in Szechuan Style	\$14.95
C85. 干燒魚片	Fillet of Fish with Spicy Ginger Sauce	\$14.95
C86. 魚香茄子	Eggplant in Chilli Sauce	\$9.95
C87. 麻婆豆腐	Spicy Bean Curd	\$8.95
C88. 干燒四季豆	Pan-fried String Beans	\$9.95
C89. 脆皮芝麻雞	Crispy Boneless Chicken Topped with Sesame	\$10.95

## 炒粉麵類 Noodles

C90. 海鮮炒麵	Fried Noodle with Assorted Seafood	\$13.95
C91. 廣東炒麵	Cantonese Style Fried Noodle with Chicken & Shrimp	\$11.95
C92. 三絲炒麵	Fried Noodle with Shredded Meat	\$10.95
C93. 羅漢齋炒麵	Vegetarian Fried Noodle (without meat)	\$10.95
C94. 干燒伊麵	Braised E-Fu Noodle with Mushroom	\$8.95
C95. 星州炒米	Singapore Style Fried Rice Vermicelli (Hot & Spicy)	\$10.95
C96. 干炒牛河	Fried Rice Noodle with Beef & Soya sauce	\$10.95

C97. 豉椒牛河

Fried Rice Noodle with  
Beef and Black Bean Sauce

\$10.95



## 飯 Rice

C98. 揚州炒飯	Yeung Chow Fried Rice ( Famous Chinese Style )	\$9.95
C99. 生炒蝦仁炒飯	Fried Rice with Shrimp	\$9.95
C100. 生炒肉飯 (牛肉、雞絲、 豬肉、叉燒)	Fried Rice with Meat Choice of Beef, Chicken or Barbecued Pork )	\$8.95
C101. 瓜菜炒飯	Fried Rice with Mixed Vegetables	\$8.95
C102. 鴛鴦炒飯	Fried Rice with Shrimp in Cream Sauce and Shredded Chicken in Tomato Sauce	\$12.95
C103. 白飯	Steamed Rice (Bowl)	\$1.00



## 各式什碎 Chop Suey

C104. 蝦什碎	Shrimp Chop Suey	\$12.95
C105. 牛肉什碎	Beef Chop Suey	\$10.50
C106. 雞片什碎	Chicken Chop Suey	\$9.50
C107. 蝦芙蓉	Shrimp Foo Yoo (3pcs)	\$10.50
C108. 肉芙蓉 (牛肉、雞、叉燒)	Meat Foo Yoo (3pcs) (Beef, Chicken, B.B.Q. Pork)	\$9.50
C109. 蝦炒麵	Shrimp Fried Noodle	\$13.95
C110. 肉炒麵 (牛肉、雞、叉燒)	Meat Fried Noodle (Beef, Chicken, B.B.Q. Pork)	\$10.95